

# SCHAUB LORENZ

**TNT-1516MPEG2**

## ADAPTATEUR TNT



## MANUEL D'INSTRUCTIONS

Veillez lire et conserver ces instructions

For instruction manual in another language, check online at  
[Http://manuel-utilisateur.logisav.fr](http://manuel-utilisateur.logisav.fr)

---

---

**Instructions de sécurité importantes à conserver avec le produit**  
**Merci de lire attentivement**



Pour empêcher les risques de feu ou de choc électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité. Afin d'éviter tout risque de choc électrique, ne jamais ouvrir l'appareil. En cas de panne, confiez votre matériel exclusivement à une personne qualifiée. Aucune pièce de cet appareil n'est susceptible d'être réparée par l'utilisateur.

**ATTENTION !**

**Appareil sous tension dangereuse ! Ne pas ouvrir. Risque de choc électrique ! Aucune pièce n'est susceptible d'être réparée par l'utilisateur. Laissez à des personnes qualifiées le soin d'assurer l'entretien de votre appareil.**

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Le produit doit être installé en accord avec les réglementations nationales.

Les piles ou batteries usagées doivent être mises au rebut de façon sûre. Les déposer dans des bacs de collecte prévus (renseignez-vous auprès de votre revendeur) afin de protéger l'environnement.

**Bonne disposition de l'appareil**

- Placez l'appareil sur une surface plane, rigide et stable. Ne pas placer l'appareil sur un tapis.
- Ne posez pas votre appareil au-dessus d'un autre dispositif qui risquerait d'entraîner une surchauffe (par exemple, un récepteur ou un amplificateur).
- Ne placez rien en dessous de l'appareil (par exemple, des CD ou des magazines).

**Espace de ventilation**

- Placez l'appareil dans un endroit suffisamment ventilé afin d'éviter une accumulation de chaleur interne. Laissez au moins un espace de 10cm à l'arrière et au-dessus de l'appareil ainsi qu'un espace de 5cm sur les côtés afin d'éviter toute surchauffe.
- Ne pas obstruer les ouvertures de ventilation par des objets tels que des journaux, nappes, rideau, etc...

**Préservez l'appareil des températures élevées, de l'humidité, de l'eau et de la poussière.**

- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures. Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre appareil près de ce dernier (par exemple, objets remplis de liquide ou bougies allumées).
- Ne pas placer sur l'appareil de sources de flammes nues telles que des bougies allumées.

**Alimentation électrique**

- Veuillez débrancher le produit en cas de non-utilisation prolongée.
- Cet appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré. Cet appareil ne doit pas être utilisé sous un climat tropical
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, celui-ci doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Cet appareil doit être relié à un réseau électrique 230V ~ 50Hz.
- La prise d'alimentation réseau est utilisée comme dispositif de déconnexion, ainsi la prise d'alimentation doit demeurer aisément accessible après installation du produit.



Ce produit est conforme aux exigences imposées par les directives 2006/95/EC (abrogeant la directive 73/23/EEC modifiée par la directive 93/68/EEC) et 2004/108/EC (abrogeant la directive 89/336/EEC).



- Ce logo apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet rentre dans le cadre de la directive 2002/96/EC du 27 janvier 2003, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE).

- La présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques peut avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine dans le cycle de retraitement de ce produit.

- Ainsi, lors de la fin de vie de cet appareil, celui-ci ne doit pas être débarrassé avec les déchets municipaux non triés.

- En tant que consommateur final, votre rôle est primordial dans le cycle de réutilisation, de recyclage et les autres formes de valorisation de cet équipement électrique et électronique. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchetteries) et les distributeurs.

- Vous avez l'obligation d'utiliser les systèmes de collecte sélective mise à votre disposition.

## Table des matières

---

---

1.Présentation .....	1
2.Panneau avant et panneau arrière .....	2-5
3. Télécommande .....	6
4.Opérations de base .....	7-12
5. Réglages Système .....	12-17
6. Fonctionnalites .....	18
7.Dépannage .....	19-20
8.Spécifications techniques .....	21

# 1. Présentation

---

---

## **Bienvenue**

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de cet adaptateur pour Télévision Numérique Terrestre. Cet appareil va vous permettre de recevoir toutes les chaînes gratuites de la TNT transmises au format MPEG-2.

- L'installation est facile et rapide. Tout ce dont vous avez besoin est de brancher cet adaptateur TNT à votre antenne toit et à l'entrée péritel de votre téléviseur.
- Grâce à la sortie coaxiale, vous pourrez bénéficier d'une qualité sonore améliorée en le branchant à votre home cinéma.

## **Mise en veille automatique**

La consommation en énergie de cet appareil en mode de fonctionnement et en mode de veille a été réduite. Par ailleurs, si aucune action n'est enregistrée au bout de trois heures, l'appareil entrera automatiquement en mode veille. Il vous suffit d'appuyer sur la touche Standby de la télécommande pour remettre l'appareil en fonctionnement.

## **Caractéristiques principales**

- Conforme à la norme européenne TNT (DVB-T)
- Décodage audio et vidéo conforme à la norme ISO MPEG2 / IEC 13818
- Bande passante 7 / 8 MHz
- Démodulateur COFDM
- Recherche des chaînes manuelle et automatique
- Edition, déplacement et effacement manuel des chaînes
- Contrôle parental
- Conversion automatique et manuel aux formats PAL et NTSC
- Menu multi-langues
- Support de plusieurs sous-titres

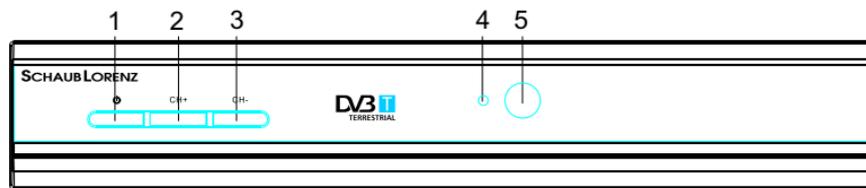
## **Contenu**

Avant l'installation, vérifiez si vous avez les éléments suivants :

- Un adaptateur TNT
- Une télécommande
- Un manuel d'utilisation

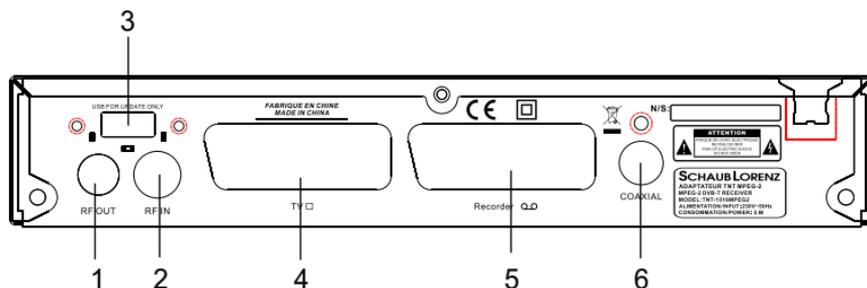
## 2. Panneau avant et panneau arrière

### Face avant



1. TOUCHE DE MISE EN VEILLE
2. CHAINE +
3. CHAINE -
4. INDICATEUR D'ETAT DE L'APPAREIL
5. CAPTEUR DE LA TELECOMMANDE

### Vue Arrière

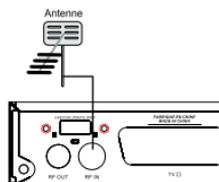


1. SORTIE ANTENNE : pour brancher éventuellement à un équipement vidéo externe.
2. ENTREE ANTENNE : vous permet de connecter l'appareil à votre antenne toit.
3. USB UPGRADE : À utiliser dans l'éventualité d'une mise à jour logicielle.
4. SORTIE PÉRITEL TV : Permet de relier l'appareil à votre téléviseur au moyen d'un câble péritel.
5. PERITEL ENREGISTREUR : pour relier à votre enregistreur de salon ou votre décodeur analogique Canal Plus.
6. SORTIE COAXIALE : Reliez cette sortie à l'entrée coaxiale de votre équipement home cinéma pour bénéficier d'une restitution sonore améliorée.

### (1) Première étape : Brancher l'appareil à l'antenne toit

Raccorder l'adaptateur TNT à l'antenne par l'entrée antenne «RF IN » qui se retrouve derrière l'appareil.

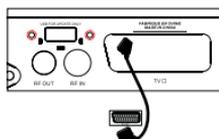
*(Le câble antenne n'est pas fourni)*



### (2) Deuxième étape : Brancher l'appareil au téléviseur

Raccorder un câble péritel de la sortie « TV » de l'adaptateur TNT à l'entrée péritel de votre téléviseur.

*(Câble péritel non fourni)*



### (3) Troisième étape : Préparer la télécommande

Insérer deux piles AAA dans le boîtier de la télécommande en respectant les polarités +/-.(Les piles ne sont pas fournies)

### (4) Quatrième étape : Installation des chaînes

a. Lors de la première mise en marche de l'appareil, la page de démarrage s'affichera comme illustrée ci-dessous :



- b. Appuyez sur les touches directionnelles **haut** et **bas** pour déplacer le curseur.
- c. Appuyez sur les touches **gauche** et **droite** pour sélectionner votre pays et la langue des menus préférée.
- d. Mode LCN (Logical Channel Number) : Laissez cette option active afin de classer les chaînes dans l'ordre séquentiel établi par le CSA.
- e. Déplacez le curseur sur **OK** et appuyez sur la touche **OK** pour lancer la recherche automatique des chaînes.
- f. Appuyez sur la touche **EXIT** pour quitter le menu.

---

---

## (5) Quatrième étape : Installation

Le prochain écran vous permet de choisir le type d'installation: Choisissez la **Recherche Automatique** afin de lancer la recherche et la mémorisation automatique de toutes les chaînes disponibles.



**Remarques:** Si le verrouillage des menus est activé, vous devez d'abord saisir le mot de passe . Le mot de passe par défaut est <<0000>> .

La recherche des chaînes est maintenant en cours et l'installation ne prendra que quelques minutes.

### Remarques importantes :

#### (1) Réceptions analogique et TNT

Lorsque vous souhaitez regarder la télévision à partir du tuner analogique de votre téléviseur et que votre adaptateur TNT a été mis sur arrêt ou a été débranché, la qualité de l'image en provenance de votre téléviseur peut être dégradée. Ceci est normal, votre adaptateur TNT doit être mis en mode veille afin de permettre une transmission correcte du signal analogique à votre téléviseur.

#### (2) Connexion avec un autre appareil (enregistreur de DVD ou décodeur Canal Plus)

Relier les deux appareils au moyen d'un câble péritel, en connectant l'entrée « RECORDER » de l'adaptateur avec la péritel de votre appareil externe.

#### (3) Problème de réception des chaînes TNT

- Vérifiez tout d'abord que vous avez branché votre adaptateur TNT à l'antenne.
- Lancez la recherche automatique des chaînes suivant les instructions ci-après :
  1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande
  2. Puis sélectionnez **Installation**
  3. Ensuite sélectionnez **Recherche Automatique** afin de lancer la recherche automatique des chaînes.

#### (4) Réception de CANAL PLUS

Cet appareil peut recevoir la chaîne CANAL PLUS quand son contenu est accessible et non brouille. Lorsque vous effectuez la recherche des chaînes automatique lors de la première installation et que CANAL PLUS est brouillée à cette heure, il est possible que l'appareil classe la chaîne comme étant une chaîne codée et non disponible. Pour résoudre ce problème : lancez une nouvelle recherche automatique des chaînes (comme décrit dans le paragraphe précédent) à une heure où CANAL PLUS est accessible en clair. La chaîne sera alors listée correctement dans les chaînes de la TNT gratuite.

---

---

### **(5) Différences de volumes sonores entre chaînes au format sonore AC3 et chaînes au format sonore stéréo.**

Certains programmes TNT peuvent être diffusés au format AC3, pour une meilleure restitution sonore via la sortie coaxiale de l'unité. Si vous choisissez le mode AC3, et que vous changez de chaînes en cours d'émission, le retour au mode stéréo sur la nouvelle chaîne peut entraîner, en fonction de votre amplificateur et de la chaîne TNT, une augmentation du volume sonore. Dans ce cas, pensez à réduire préalablement le niveau sonore afin d'éviter toute gêne d'écoute.

### **(6) Si les problèmes de réception persistent.**

Votre adaptateur TNT a été testé pour une performance optimale dans toute la France. Dans la plupart des cas, les problèmes de réception sont dus à une faiblesse dans l'installation antenne du domicile. Si votre installation est ancienne, ou si la réception TNT n'a jamais été testée à votre domicile, il est probable que le signal en provenance de votre antenne soit trop faible ou erroné pour permettre à votre adaptateur TNT de fonctionner dans des conditions correctes. Il est dans ce cas vivement recommandé de faire tester votre installation auprès de votre antenniste. Cet adaptateur a été conçu et testé pour fonctionner avec un signal d'au moins 60dB.

## **Bon à savoir Les principales fonctions de votre télécommande**

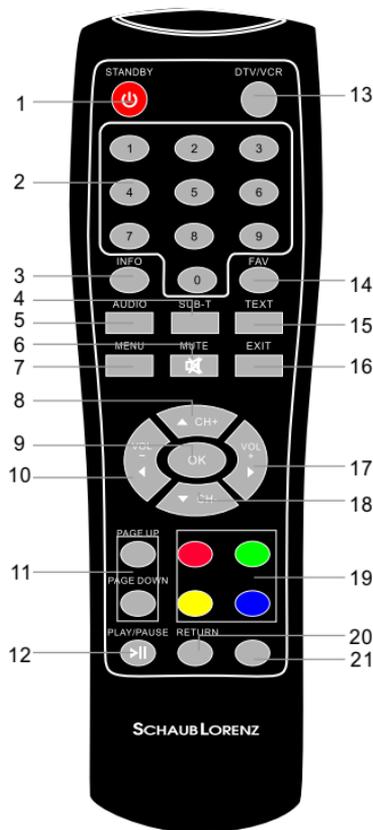
### **Navigation dans les menus**

- Utilisez la touche MENU de la télécommande afin de changer les options de configuration de l'appareil. Vous pourrez également y définir votre liste de chaînes favorites accessibles ensuite directement via la touche FAV de la télécommande.
- Pour quitter un menu ou un sous-menu, appuyez sur la touche **EXIT** de la télécommande pour revenir à l'état précédent.

### **Choix du mode sonore et choix des langues audio :**

- Appuyez sur la touche AUDIO afin de :
  - o Changer le mode son (entre les canaux stéréo dont le son est restitué via votre téléviseur et les canaux AC3 qui ne fonctionnent que si vous avez branché votre home cinéma avec la prise coaxiale de l'appareil) ;
  - o Changer la piste son dans une langue étrangère si celle-ci est proposée par la chaînes TNT en cours.

### 3. Télécommande



- 1. STANDBY** : met l'adaptateur en état de marche ou en mode veille.
- 2. Pavé numérique** : permet de sélectionner une chaîne et de saisir des entrées numériques dans les menus.
- 3. INFO** : Pour afficher les informations en détail de la chaîne en cours.
- 4. SUB-T** : permet de sélectionner parmi les différents choix possibles de sous-titres.
- 5. AUDIO** : pour sélectionner le mode de sortie audio parmi : STEREO, GAUCHE et DROITE.
- 6. MUTE** : coupe et rétablit le son.
- 7. MENU** : affiche le menu principal.
- 8. CH+** : pour déplacer le curseur dans les menus et pour naviguer entre les différentes chaînes TNT.
- 9. OK** : confirme une sélection dans les menus.
- 10. VOL-** : pour déplacer le curseur dans les menus et pour changer le volume sonore.
- 11. PAGE UP / PAGE DOWN** : Pour naviguer entre les pages des menus.
- 12. PLAY/PAUSE** : Permet de figer l'image en cours, et de prendre ensuite le visionnage.
- 13. DTV/VCR** : pour permuter entre les modes TNT et péritel.
- 14. FAVORITE** : affiche la liste des chaînes favorites.
- 15. TEXT** : pour passer en mode télétexte.
- 16. EXIT** : Permet de quitter l'écran ou le menu en cours.
- 17. VOL+** : pour déplacer le curseur dans les menus et pour changer le volume sonore.
- 18. CH-** : pour déplacer le curseur dans les menus et pour naviguer entre les différentes chaînes TNT.
- 19. TOUCHES ROUGE / BLEUE / VERTE / JAUNE** : Permet de naviguer entre les pages du mode télétexte.
- 20. RETURN** : Pour retourner à la chaîne consultée précédemment.
- 21. Touche sans fonction.**

---

---

## 4. Opérations de base

### 4.1 Menu principal

Appuyez sur la touche **Menu** pour entrer dans le menu principal. L'écran s'affiche comme ci-dessous :



- Appuyez sur les touches directionnelles **haut** et **bas** pour sélectionner les pages de menu : Chaîne, Installation, Réglages et Outils.
- Appuyez sur **OK** pour entrer dans le menu sélectionné.

### 4.2 Chaîne

- Appuyez sur les touches directionnelles **haut** et **bas** pour sélectionner la liste des chaînes TV ou la liste des stations radio.
- Appuyez sur **OK** pour accéder à la liste sélectionnée.



#### 4.2.1 Liste des chaînes TV

Lorsque vous accédez à la liste des chaînes TV, l'écran s'affichera comme ci-dessous:



Appuyez sur les touches du pavé numérique de la télécommande afin d'effectuer les opérations suivantes : Edition des chaînes, Recherche, Tri et Déplacement des chaînes. Pendant ces opérations, il vous sera peut être demandé le mot de passe parental. Le mot de passe par défaut est le : 0000.

### 1) Edition des chaînes

Appuyez sur la touche 1 de la télécommande afin de pouvoir accéder au menu édition des Chaînes.

#### a. Favoris

Appuyez sur la touche 1 de la télécommande afin d'avoir accès au menu des chaînes favorites :

- Vous pouvez décider de mettre une ou plusieurs chaînes dans vos favoris, afin de pouvoir les consulter de façon plus rapide. Il vous suffira alors d'appuyer sur la touche FAV de la télécommande.
- Appuyez sur OK pour sélectionner une chaîne à classer dans les favoris et encore sur OK pour annuler la chaîne sélectionnée.
- Il vous sera ensuite demandé d'assigner la chaîne choisie à l'un des 8 groupes de chaînes favorites possibles.

Pour effacer une chaîne d'un groupe de favoris, sélectionnez le groupe de favoris, puis appuyez sur la touche 4 de la télécommande.



### b. Verrouillage

Le verrouillage vous permet de restreindre l'accès à certaines chaînes à partir de la saisie d'un mot de passe. Choisissez cette option en appuyant sur la touche 2 de la télécommande en face de la chaîne choisie. Un verrou apparaît en face de la chaîne ; appuyez à nouveau sur la touche 2 pour annuler le verrouillage.

### c. Ignorer une chaîne

Permet de ne pas accéder à la chaîne sélectionnée lors de l'appui des touches CH+ et CH-. La chaîne reste accessible via son numéro à partir du pavé numérique. Pour ignorer une chaîne, appuyez sur la touche 3 en face de la chaîne correspondante.

### d. Effacer une chaîne

Pour effacer définitivement une chaîne, appuyez sur la touche 4 en face de la chaîne correspondante. Si vous souhaitez à nouveau afficher cette chaîne, il faudra relancer une nouvelle installation des chaînes.

### e. Renommer une chaîne

Pour renommer une chaîne, appuyez sur la touche 5 en face de la chaîne correspondante. Déplacez le curseur sur « Esc » afin d'annuler l'opération.

## 2) Rechercher une chaîne par son nom

- Appuyez sur la touche numérique « 2 » afin de rechercher une chaîne souhaitée.
- Utilisez les touches directionnelles **haut / bas / gauche / droite** pour déplacer le curseur dans le champ « Rechercher ». Appuyez sur **OK** afin de saisir les caractères.
- Déplacez le curseur sur « OK » et appuyez sur la touche **OK** pour sauvegarder la modification.
- Appuyez sur la touche **Exit** pour annuler l'opération.



### 3) Classer

- Appuyez sur la touche numérique « 3 » afin de classer les chaînes.
- Une boîte de dialogue s'affichera pour demander votre confirmation. Sélectionnez « Oui » pour afficher le menu « Classer » à l'écran.
- Appuyez sur les touches **haut** et **droite** pour sélectionner l'option de classement souhaitée puis appuyez sur **OK** pour confirmer. Les options de classement disponibles sont : par défaut, par Nom (de A à Z), par Nom (de Z à A), FTA (les chaînes gratuites).



### 4) Déplacer une chaîne

Permet d'affecter une chaîne à une autre position, lors de l'utilisation des touches CH+ et CH-. Pour déplacer une chaîne, appuyez sur la touche 4 de la télécommande en face de la chaîne sélectionnée.

#### 4.2.2. Liste des stations radio

Le fonctionnement de la liste des stations radio est similaire est celle de la télévision. Veuillez noter que dans la plupart des pays, dont la France, il n'y pas de stations de radio transmises via le réseau TNT.

---

---

### 4.2.3 Effacer tous les favoris

Cette fonction vous permet d'effacer toutes les chaînes TV et les stations radio de la liste des chaînes favorites. Lorsque vous appuyez sur la touche **OK** en répondant à la question « Effacer tous les favoris ? », le message « Attention ! Voulez-vous vraiment supprimer toutes les chaînes favorites ? » s'affiche à l'écran. Sélectionnez « Oui » pour confirmer ou sélectionnez "Non" pour annuler l'opération.

### 4.2.4. Effacer tout

Cette option efface toutes les chaînes installées. Il sera ensuite nécessaire de réinstaller les chaînes.

### 4.2.5 Renommer groupe

Cette fonction vous permet de renommer les groupes de chaînes.

## 4.3 Installation

Lorsque vous accéder au menu Installation, l'écran affichera comme ci-dessous : Dans ce menu :



a. Appuyez sur les touches **haut** et **bas** pour sélectionner les options.

b. Appuyez sur la touche **OK** afin d'accéder à l'option sélectionnée.

### 4.3.1 Recherche automatique

Lorsque vous accéder au menu de recherche automatique, l'écran affichera comme ci-dessous : ( Si le verrouillage des menus est activé, vous devez d'abord saisir le mot de passe. Le mot de passe par défaut est « 0000 ». )

a. Pour commencer, sélectionnez votre pays dans le menu Réglages système  
→ Pays et Heure → Pays.

b. En mode de recherche, utilisez les touches **gauche** et **droite** pour sélectionner l'option de recherche. Vous pouvez rechercher toutes les chaînes ou les chaînes gratuites uniquement.

c. Déplacez le curseur sur « Recherche » et appuyez sur la touche **OK** pour démarrer la recherche.

d. Dans ce menu, appuyez sur la touche **Exit** pour arrêter la recherche.

### 4.3.2 Recherche des chaînes

Lorsque vous accédez à ce menu, l'écran s'affichera comme illustré ci-dessous.



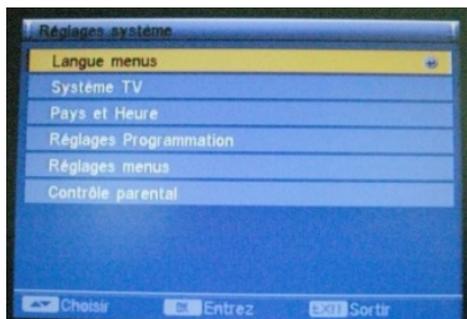
- Vous avez deux possibilités : faire une recherche par chaîne ou par fréquence.
- La plage des chaînes à rechercher dépend de votre pays et de la bande de recherche que vous avez sélectionnée.
- Lorsque vous avez terminé de définir tous les paramètres de la recherche, déplacez le curseur sur « Recherche » et appuyez sur la touche **OK** pour lancer la recherche des chaînes.
- Appuyez sur la touche **Exit** pour arrêter la recherche.

### 5. Système

Dans le menu Système :

- Appuyez sur les touches **gauche** et **droite** pour sélectionner les menus : Langue des menus, Système TV, Pays et heure, Réglages Programmation, Réglages Menus ou Contrôle parental.
- Appuyez sur les touches **haut** et **bas** pour sélectionner les options.
- Appuyez sur la touche **OK** afin d'accéder aux réglages de l'option sélectionnée.

Lorsque vous accédez à ce menu, l'écran s'affichera comme illustré Ci-dessous :



### 5.1. langue menus

Pour choisir la langue d'affichage des menus a l'ecran.

### 5.2. Système TV



- Le Mode d'Affichage vous permet de choisir entre les formats PAL (pour l'Europe dont la France), NTSC et automatique.
- Format d'affichage : en fonction du format de votre téléviseur, choisissez 4 :3 LB, 4 :3 PS ou 16/9.
- Sortie Vidéo : Choisissez le signal CVBS Composite ou RVB.
- Mode LCN : Laissez cette option activée afin de classer les chaînes selon l'ordre établi par le CSA.
- Mode Veille : l'appareil entrera automatiquement en mode veille après 3 heures d'inactivité.

---

---

### 5.3 Pays et heure

- a. Pays : pour sélectionner le pays de réception. Utilisez les touches **gauche** et **droite** pour faire votre choix.
- b. Utilisation GMT : pour sélectionner le mode de réglages de l'heure. Vous avez la possibilité de désactiver le réglage par GMT (désactivé), régler l'heure vous-même (personnaliser) ou régler l'heure selon le pays de réception (par pays).
- c. Type GMT : Vous pouvez accéder à cette option uniquement lorsque vous avez sélectionné l'option « personnaliser » pour l'utilisation GMT. Appuyer sur les touches **gauche** et **droite** pour régler l'heure entre GMT +12:00 et GMT 12h00.
- d. Date et Heure : Si vous avez désactivé l'utilisation GMT, vous pouvez régler l'heure manuellement ici. Appuyer sur les touches **gauche** et **droite** pour déplacer le curseur et utilisez le pavé numérique pour saisir la date et l'heure directement.
- e. Heure d'été: Vous pouvez accéder à cette option uniquement lorsque vous avez sélectionné l'option « par pays » pour l'utilisation GMT. Utilisez les touches **gauche** et **droite** pour activer ou de désactiver cette option.
- f. Affichage de l'heure : pour activer ou désactiver l'affichage de l'heure à l'écran
- g. Appuyez sur la touche **Exit** pour quitter ce menu.

### 5.4 Réglages Programmation

L'heure s'affichera sur la première ligne. Si nécessaire, réglez-la dans le menu « heure ».

#### Programmation

Cette option vous permet d'établir une heure à laquelle l'adaptateur TNT doit démarrer et afficher une chaîne à l'écran.

- a. L'heure actuelle s'affiche sur à la première ligne. Si l'heure est incorrecte, veuillez la modifier dans l'option Heure.
- b. Mode Programmeur : pour sélectionner le mode de programmation entre : Désactivé, Une fois, Quotidien, Hebdomadaire et Mensuel.
- c. Chaîne de démarrage : Appuyez sur la touche **OK** pour accéder à la liste des chaînes et sélectionnez celle que vous souhaitez comme chaîne de démarrage.
- d. Mois / Date : Appuyez sur les touches **gauche** et **droite** pour sélectionner la date de la mise en marche.
- e. Jour : Si vous avez choisi Hebdomadaire comme mode de programmation, sélectionnez le jour de la mise en marche.

- f. Heure: Appuyez sur la touche **OK**, puis utilisez le pavé numérique pour saisir l'heure de la mise en marche. Une fois que l'heure de la mise en marche est atteinte, l'adaptateur passera automatiquement à la chaîne de démarrage, que l'appareil système soit marche ou en veille.
- g. Lorsque vous avez terminé, appuyez sur la touche **Exit**. Le système vous demandera « Souhaitez-vous sauvegarder ? ». Sélectionnez « Oui » pour sauvegarder les réglages effectués ou bien sélectionnez « Non » pour annuler l'opération.



### Programmation de mise à l'arrêt

Lorsque vous accédez à cette fonction, l'écran s'affichera comme illustré ci-dessous :

- Cette fonction vous permet de régler l'heure à laquelle l'appareil passera en mode de veille.
- Appuyez sur les touches **gauche** et **droite** pour modifier dans combien temps l'appareil doit être mis à l'arrêt. Les options disponibles sont les suivantes : désactivé (l'appareil ne sera pas mis à veille automatiquement), 10min, 30min, 60min, 90min et 120min. Appuyez ensuite sur la touche **OK** pour démarrer compte à rebours.
- Lorsque vous appuyez sur la touche **OK**, le système affichera dans combien temps l'appareil sera mis à l'arrêt. Vous ne pouvez pas modifier ce paramètre.
- Appuyez sur la touche **Exit** pour quitter ce menu.

### 5.5 Réglages Menus

Lorsque vous accédez à ce menu, l'écran s'affichera comme illustré ci-dessous :

- Affichage des sous-titres : Appuyez sur les touches **gauche** et **droite** pour sélectionner Affichage désactivé, Standard ou Télétexte. Activez cette fonction pour afficher les sous-titres, lorsqu'ils seront disponibles.
- Style des menus : pour changer de style de l'affichage des menus.
- Rétablir les réglages menus par défaut : Appuyez sur **OK** pour rétablir les réglages des menus par défaut.
- Appuyez sur la touche **Exit** pour quitter ce menu.

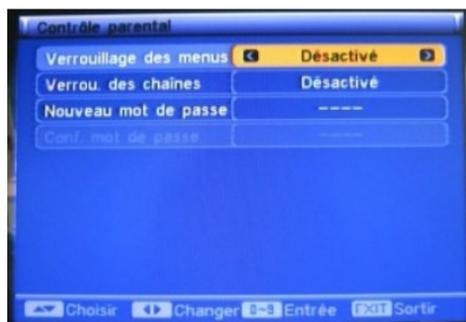
---

---

## 5.6 Contrôle parental

Vous pouvez définir un mot de passe afin de restreindre l'utilisation des menus et de verrouiller des chaînes (pour plus de détails sur la fonction de verrouillage des chaînes, veuillez vous référer à la section « Verrouiller »). La section suivante vous explique comment définir et modifier le mot de passe.

a. Dans le menu contrôle parental, appuyez sur la touche **OK**. Une boîte de dialogue s'affiche pour que vous saisissiez le mot de passe. Le mot de passe par défaut est « 0000 ». Une fois que vous avez saisi le mot de passe correct, l'écran s'affichera comme ci-dessous :



- b. Verrouillage des menus : pour décider si les utilisateurs doivent entrer un mot de passe quand ils souhaitent accéder au menu Installation, à la liste de chaînes et à la fonction Editer. Si vous avez activé cette option, les utilisateurs devront saisir le mot de passe afin d'accéder à ces menus.
- c. Verrouillage des chaînes : cette option vous permet de verrouiller certaines chaînes. Si vous souhaitez regarder les chaînes verrouillées, vous devez désactiver le verrouillage des chaînes.
- d. Nouveau mot de passe : pour définir un nouveau mot de passe. Appuyer sur la touche OK puis saisissez le nouveau mot de passe de 4 chiffres en utilisant le pavé numérique. Ensuite, le curseur va passer automatiquement au champ « Confirmer le mot de passe » et vous devez saisir le nouveau mot de passe une autre fois pour confirmation. Une fois terminé, le message « Modification de mot de passe pris en compte » s'affichera à l'écran.
- e. Appuyez sur la touche Exit pour quitter ce menu.

### Notes :

- Le mot de passe par défaut est « 0000 ». Utilisez-le lorsque le système vous demande un mot de passe et que vous n'en avez pas défini un.
- Le mot de passe de déblocage est « 0786 ». Utilisez-le si vous avez oublié votre mot de passé.

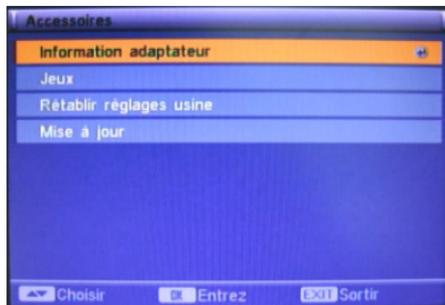
---

---

## 5.7 Accessoires

Dans ce menu :

- Appuyez sur les touches haut et bas pour sélectionner les options.
- Appuyez sur la touche OK afin d'accéder à l'option sélectionnée.



## 5.8 Information de l'adaptateur

- Le menu Informations vous donne les informations concernant le récepteur.
- Appuyez sur la touche **Exit** pour quitter le menu Accessoires.

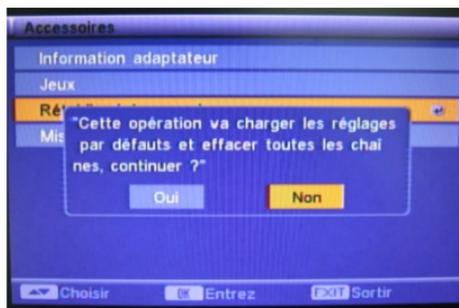
## 5.9 Jeux

Dans ce menu, l'appareil vous propose trois jeux : Tetris, Serpent et Othello.

## 5.10 Rétablir les réglages usine

Lorsque vous appuyez sur la touche **OK** après avoir sélectionné l'option Rétablir réglages usine :

- Une fois que vous saisissez le mot de passe correct, le système vous demandera « Cette opération va charger les réglages par défauts et effacer toutes les chaînes, continuer ? ».
- Si vous sélectionnez « Oui », tous les paramètres de l'appareil sera remis à zéro. Soyez particulièrement prudent lors de l'utilisation de cette fonction.
- Dans les étapes 1 et 2, appuyez sur la touche **Exit** pour quitter cette fonction sans modifier les paramètres du système.



---

---

## 6. Fonctionnalités

### Choix de la langue audio

Certains programmes peuvent être diffusés en plusieurs langues. Pour changer de langue audio, appuyez sur la touche AUDIO de la télécommande.



Appuyez sur la touche directionnelle du BAS pour mettre en surbrillance le champ PISTE AUDIO puis appuyez sur la touche directionnelle de DROITE pour changer de langue audio.

Vous pouvez également changer le mode audio à partir de ce sous-menu. Certains programmes TNT peuvent être diffusés en mode sonore AC3. Vous pouvez choisir l'option AC3 si vous disposez d'un home cinéma, et seulement si vous avez préalablement connecté votre adaptateur à votre home cinéma au moyen d'un câble coaxial.

### Remarques :

- Le choix de la langue et du mode sonore AC3 dépend du programme TNT actuellement visionné. Certains programmes peuvent n'offrir qu'une seule langue d'écoute et pas de mode son AC3. Le mode son AC3 peut aussi n'être disponible qu'à certaines heures d'écoute (pour des films par exemple).
- Quand vous sélectionnez le son AC3, le son en provenance des haut-parleurs de votre téléviseur est coupé. Ceci est normal, le son est maintenant transmis directement à votre home cinéma via la sortie coaxiale de l'adaptateur. Veuillez aussi préalablement vous assurer que votre home cinéma peut décoder le signal sonore AC3.
- Si vous avez sélectionné le son AC3 et que vous basculez sur une autre chaîne diffusée uniquement en mode stéréo, le volume sonore peut augmenter. Ceci est normal et peut être fonction de votre équipement home cinéma : dans ce cas, pensez à réduire préalablement le volume afin d'éviter toute gêne d'écoute.

### Choix des Sous-titres

Appuyez sur la touche SUB-T de la télécommande pour activer la fonction sous-titres. Des sous-titres peuvent être disponibles en plusieurs langues, en fonction de la disponibilité offerte par la chaîne TNT visionnée.

## 7. Dépannage

Si vous rencontrez des problèmes lors de l'utilisation ou de l'installation de cet appareil, consultez les chapitres correspondants de ce manuel ainsi que la section suivante.

Problème	Cause Possible	Solution
L'indicateur de veille ne s'allume pas	L'appareil est débranché	Branchez l'appareil
Pas de signal	L'appareil n'est pas branché à l'antenne	Vérifiez votre installation
	L'antenne est endommagée Ou mal alignée	Demandez conseil auprès de Votre antenniste.
Des mosaïques apparaissent à l'écran	L'antenne n'est pas Compatible	Demandez conseil auprès De votre antenniste.
Le message « chaîne cryptée » apparaît	Il s'agit d'une chaîne Payante	Effacez cette chaîne dans Le menu de configuration
Vous avez oublié le mot de passe du verrouillage De chaînes		Réinstaller les chaînes afin D'annuler le verrouillage
La télécommande ne fonctionne pas	L'appareil est éteint	Branchez et rallumez l'appareil
	La télécommande n'est Pas pointée vers le Capteur de l'appareil	Visez le capteur de la télécommande en direction Du panneau avant
	Il y a des obstacles entre La télécommande et L'adaptateur	Enlever les obstacles
	Les piles ne sont pas insérées dans le boîtier Correctement	Vérifiez que les piles sont insérées en respectant les polarités +/-
	Les piles de la télécommande Sont usagées	Changez les piles
Après avoir déplacé l'appareil dans une autre pièce, la réception n'est Plus optimale.	Votre installation ne permet qu'une connexion directe à L'antenne toit	Faites le branchement direct à l'antenne.
L'appareil se coupe automatiquement	Si aucune action n'est effectuée à partir de la télécommande pendant 3 heures, l'appareil entre automatiquement en mode veille, afin de réduire la consommation d'électricité.	Appuyez sur la touche Standby pour remettre l'appareil en état de fonctionnement.
Le port USB ne lit pas les fichiers multimédias	Le port USB sur cet appareil n'est pas conçu pour la lecture des contenus multimédias. Il est uniquement à utiliser dans l'éventualité d'une mise à jour logicielle demandée par le constructeur.	

---

---

## Remarques importantes :

### (1) Réceptions analogique et TNT

Lorsque vous souhaitez regarder la télévision à partir du tuner analogique de votre téléviseur et que votre adaptateur TNT a été mis sur arrêt ou a été débranché, la qualité de l'image en provenance de votre téléviseur peut être dégradée. Ceci est normal, votre adaptateur TNT doit être mis en mode veille afin de permettre une transmission correcte du signal analogique à votre téléviseur.

### (2) Connexion avec un autre appareil (enregistreur de DVD ou décodeur Canal Plus)

Relier les deux appareils au moyen d'un câble péritel, en connectant l'entrée «RECORDER » de l'adaptateur avec la péritel de votre appareil externe.

### (3) Problème de réception des chaînes TNT

- Vérifiez tout d'abord que vous avez branché votre adaptateur TNT à l'antenne.
- Lancez la recherche automatique des chaînes suivant les instructions ci-après :
  1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande
  2. Puis sélectionnez **Installation**
  3. Ensuite sélectionnez **Recherche Automatique** afin de lancer la recherche automatique des chaînes.

### (4) Réception de CANAL PLUS

Cet appareil peut recevoir la chaîne CANAL PLUS quand son contenu est accessible et non brouillé. Lorsque vous effectuez la recherche des chaînes automatique lors de la première installation et que CANAL PLUS est brouillée à cette heure, il est possible que l'appareil classe la chaîne comme étant une chaîne codée et non disponible. Pour résoudre ce problème : lancez une nouvelle recherche automatique des chaînes (comme décrit dans le paragraphe précédent) à une heure où CANAL PLUS est accessible en clair. La chaîne sera alors listée correctement dans les chaînes de la TNT gratuite.

### (5) Différences de volumes sonores entre chaînes au format sonore AC3 et chaînes au format sonore stéréo.

Certains programmes TNT peuvent être diffusés au format AC3, pour une meilleure restitution sonore via la sortie coaxiale de l'unité. Si vous choisissez le mode AC3, et que vous changez de chaînes en cours d'émission, le retour au mode stéréo sur la nouvelle chaîne peut entraîner, en fonction de votre amplificateur et de la chaîne TNT, une augmentation du volume sonore. Dans ce cas, pensez à réduire préalablement le niveau sonore afin d'éviter toute gêne d'écoute.

### (6) Si les problèmes de réception persistent.

Votre adaptateur TNT a été testé pour une performance optimale dans toute la France. Dans la plupart des cas, les problèmes de réception sont dus à une faiblesse dans l'installation antenne du domicile. Si votre installation est ancienne, ou si la réception TNT n'a jamais été testée à votre domicile, il est probable que le signal en provenance de votre antenne soit trop faible ou erroné pour permettre à votre adaptateur TNT de fonctionner dans des conditions correctes. Il est dans ce cas vivement recommandé de faire tester votre installation auprès de votre antenniste. Cet adaptateur a été conçu et testé pour fonctionner avec un signal d'au moins 60dB.

## 8. Spécifications techniques

Élément	Spécifications	
<b>Tuner</b>	Bande de fréquences	VHF : 174 MHz à 230 MHz UHF : 470 MHz à 862 MHz
	Impédance d'entrée	75 Ohms asymétrique
	Niveau du signal d'entrée	-78 ~ -25 dbm
<b>Démodulation</b>	Bande passante	7 / 8 MHz
	Démodulateur	COFDM
	Modulation OFDM	2K, 8K FFT, SFN et MFN
	Transmission de paquets	2K / 8K
<b>Terminaux d'entrée / sortie</b>	Intervalle de sécurité	1/4, 1/8, 1/16, 1/32
	Entrée RF	IEC 169-2 connecteur femelle
	Sortie RF	IEC 165-2 connecteur mâle
	Péritel TV	Vidéo composite (CVBS), RVB, audio gauche et droite
	COAXIAL	RCA pour sortie audio numérique SPDIF
<b>Alimentation</b>	USB	USB2.0
	Entrée	230 V ~ 50 Hz
<b>Affichage</b>	Consommation	5 W max
	Décodeur	PAL, NTSC
	Résolution	720 x 576 (PAL) ; 720 x 480 (NTSC)
<b>Décodage</b>	Format d'affichage	4 : 3 (Letterbox, PanScan), 16 : 9
	Vidéo	MPEG2 Transport MP@ML
<b>Autres</b>	Audio	MPEG2 Audio Layer I & II
	Conformité	Norme ETSI EN 300 744 DVB-T
	Modes sonores	Droite, Gauche, Stéréo

## **SAV**

ADMEA / LOGISAV  
ZI du clos des charmes  
26 rue du clos des charmes  
77090 COLLEGIEN - FRANCE

---

For instruction manual in another language, check online at  
[Http://manuel-utilisateur.logisav.fr](http://manuel-utilisateur.logisav.fr)